

**UBIF – እቲ ናጻ አገልግሎት ጥርግናትን ሓበሬታን ንስደተኛታት**

Protestant University of Applied Sciences in Bochum  
(ጥርተስታንት ዩኒቨርሲቲ ናይ ተግባራዊ ስነ-ፍልጠታት ኣብ ቦክም)

አድራሻ ፖስታ፡  
Immanuel-Kant-Str. 18 - 20, 44803 Bochum

አድራሻ በጻሒ፡  
Wittener Str. 244, 44803 Bochum, R.1.020

**ዝርከቡ ሰባት፡**

Carolin Beverungen Arévalo  
ጠበቓ  
ኢሜይል፡ arevalo@evh-bochum.de  
ተሌፎን፡ +49 (0)234/36901-452



Monique Kaulertz  
ማሕበራዊ ስነ-አእምሮኛ  
ኢሜይል፡ kaulertz@evh-bochum.de  
ተሌፎን፡ +49 (0)234/36901-455



Bastian Pötting  
ማሕበራዊ ስራሕተኛ / ስራሕተኛ ደገፍ ትምህርቲ  
ኢሜይል፡ poeting@evh-bochum.de  
ተሌፎን፡ +49 (0)234/36901-460



**ብኸመይ ክትረኽበና ትኽእል**

ብተሌፎን፡  
ረቡዓት፡ 1 ቅ.ቀ – 3 ድ.ቀ  
ሓሙሳት፡ 10 ቅ.ቀ – ፍርቂ መዓልቲ  
በዚ ቀዳሪ +49 (0)178/8123447

አገልግሎት መሰንጀር፡  
Threema ከምኡ ድማ SIMSme

ኢሜይል፡  
beschwerdestelle@evh-bochum.de

መርበብ ሓበሬታ፡  
www.ubif-bochum.de



UBIF ist ein Pilotprojekt des  
Transfernetzwerks Soziale  
Innovation - s\_inn.  
www.s-inn.net



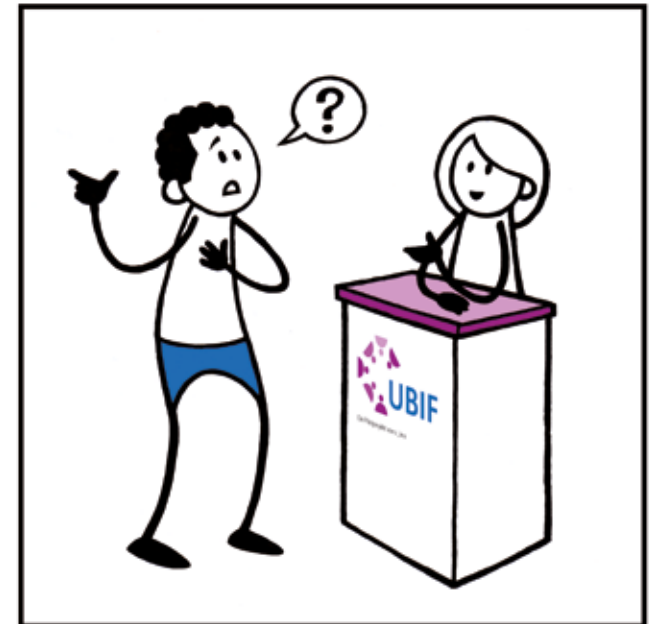
s\_inn ist ein Verbundprojekt der



**Unabhängige Beschwerde- und Informationsstelle Flucht**

Ein Pilotprojekt von s\_inn

**ንጥርግናትካ ክንርእዮምን ናይ  
አፈታትሕኻም መንገድታት ኣብ ምርካብ  
ምሳኻ ክንሰርሕን ኢና!**



# UBIF – እቲ ናጻ ኣገልግሎት ጥርግዖት

እቲ UBIF ሓደ ናጻ ኣገልግሎት ጥርግዖት ንስደተኛታት እዩ፡ ከምኡ ድማ ምስ ስደተኛታት ዝሰርሑ ኣብ Bochum (ቦኽም) ንዘለዉ ሰብ ሞያን ወለንተኛታትን፡ ናይ ኣፈታትሖም መንገድታት ንምርካብ ንጥርግዖትካ ክንርእዮም፡ ክንሰምዓካን፡ ከምኡውን ምሳኻ ክንሰርሖን ኢና! ከምኡውን ስም ብዘይጠቓስ መንገዲ ክትረኽበና ትኽእል ኢኻ፡ ኣድላዪ ኣብ ዝኾነሉ እዋን ምስ ብቐዓት ኣስተርጓምቲ/ተርጓምቲ ከምኡውን ምስ ስግረ-ባህላዊ ኣሳለጥቲ ንሰርሖ ኢና።

## ሓገዝ ንምርካብ መን ክቐርበና ይኽእል፡

ናብ Bochum (ቦኽም) ከም ስደተኛ ኮይንካ መጺኻ ኣለኻ ከምኡ ድማ...

- \* ኣብዚ ገለ ሕማቕ ተመኩሮታት ነይሮምኻ ኣለዉ፤
- \* ግዳይ ዘይፍትሓዊ ኣተሓሕዞ ነይርካ፤ ወይ መሰረታዊ ክብረት ኣይተዋህበካን ድዩ፤
- \* መሰላትካ ተጣሒሶም ዘለዉ ኮይኑ ደስምዓካ፤
- \* ኣድልዎ ተገይሩልካ፤ ወይ ግዳይ ጎነጽ ነይርካ ዲኻ፤



ወይ...

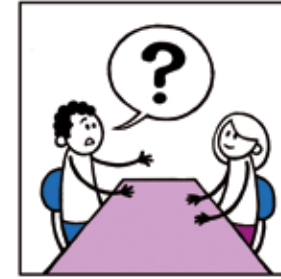
- \* ምስ ሰበ ስልጣን ወይ ምስ ትካላት ወይ ምስ ውልቀሰባት ጸገማት ተሕልፍ ኣለዓ ዲኻ፡ ንኡብነት ምስ መንበሪ ገዛ፡ ክንክን-ጥዕና፡ ማሕበራዊ ጽንባረ፡ ትምህርቲ ወይ ስራሕ ዝተኣሳሰር፤

ጥርግዖት ምስ ዝኾነ መዳይ ናይ መዓልታዊ ህይወት ዝዛመድ እዩ - ኩነታት መንበሪኻ ብዘየገድስ።

## ንስክፍታኻ ወይ ጸገምካ ናባና ጥራይ ኣምጽኣዮ!

ስራሕካ ብሞያዊ ወይ ወለንታዊ ጽፍሒ ምስ ምቕራብ ሓገዝ ንስደተኛታት ዝተኣሳሰር ድዩ፡ ከምኡ ድማ ነቶም ኣብ ላዕሊ ዝተጠቐሱ ጉዳይትን ጸገማትን ዘሕለፉ ስደተኛታት ትፈልጥዶ፡ ኣብ ከምዚ ጉዳይ'ዚ ዝምርኮስ ጥርግዖን ክተምጽእ ትደሊዶ፡ ቦቶም ዝምልከቶም ሰባት ኣብ ክንድኡም ኮይንካ ስጉምቲ ክትወስድ ተሓቲትካ ትፈልጥዶ፡ ከምኡ እንተኾይኑ፡ ንኣና እውን ክትረኽበና ትኽእል ኢኻ።

# እቲ UBIF እንታይ ይገብር፡



ነቶም ናይ ህይወት ኩነታት ናይ ስደተኛታት ኣብ Bochum (ቦኽም) ከምኡውን ናቶም ማሕበራዊ ጽንባረን መሰላት ምርካብን ክነመሓይሽ ምደለና።

ነዚ ነገር'ዚ ንምግባር ንሕና ከም ሓደ ናይ ወኽሳ ቦታ ንፍሉይት ጥርግዖት ኮይንና ንዓዩ፡ ንኣኡቶም ምስ ዝምልከቶም ሰባት ብምምኽኻር ነካይዶም። ነቶም ኣብ Bochum (ቦኽም) ዘለዉ ስደተኛታት ዘሕልፍዎም ማሕበራውን ቊጠባውን ጸገማት ነለልን ንምርምርን፡ ከምኡ ድማ ነባሪ ፍታሓት ኣብ ምርካብ ንሕግዘም።



ከምኡውን ኣካዳምያዊ መሰረት ብዘለዎ ሓበሬታ ብዛዕባ ናይ ህይወት ኩነታትን ተመኩሮትታትን ናይ ስደተኛታት ኣብ Bochum (ቦኽም) ዝምልከት ነቐርብ።